

**Code der Ausschreibung:**

AOV/SUA-SF – 045/2018

Erkennungskode CIG: 76726929BB

Einheitskode CUP: H17B16000690009

Codice gara:

AOV/SUA-SF – 045/2018

Codice CIG: 76726929BB

Codice CUP: H17B16000690009

Klarstellung Nr. 3**Chiarimento n. 3****Frage Nr. 3**

Aus den Ausschreibungsbedingungen lese ich auf Seite 20 und 21, dass für alle 6 Kategorien von S.05 bis D.03 jeweils 3 Referenzen vorzulegen sind...wobei als Beispiele Vorprojekte und endgültige Projekte angeführt sind.

Im technischen Angebot Formblatt B.01 habe ich nur die Möglichkeit die Referenzen für die Kategorie S.05 einzufügen - wobei vorangestellt ist, dass diese Datei die einzige Unterlage für die technische Bewertung darstellt...

Sind somit nur die drei Referenzen mit Formblatt B.01 vorzulegen?

Antwort Nr. 3

Es wird spezifiziert, dass auf den Seiten 20 und 21 der Ausschreibungsbedingungen auf die Anforderungen für die Teilnahme am Ausschreibungsverfahren und zwar auf die Dienstleistungen und die Vorzeigedienstleistungen Bezug genommen wird, welche bei sonstigem Ausschluss aus dem Verfahren im letzten Zehnjahreszeitraum vom Wirtschaftsteilnehmer ausgeführt worden sein müssen.

Bezüglich dieser Dienstleistungen müssen die Wirtschaftsteilnehmer im Laufe des Vergabeverfahrens kein Dokument beifügen. Nur vom Zuschlagsempfänger werden die Dokumente zum Nachweis der Erfüllung der Teilnahmeanforderungen verlangt.

Quesito n. 3

A pag. 20 e 21 del disciplinare di gara si legge che per ciascuna delle 6 categorie, da S.05 a D.03, si devono presentare tre referenze. Ad esempio, progetti preliminari e progetti definitivi.

Nell'offerta tecnica, Modello B.01 ho solo la possibilità di allegare referenze per la categoria S.05, il che lascia presupporre che questo file rappresenti l'unico documento che sottoposto a valutazione tecnica.

Si devono quindi presentare solo le referenze di cui al modulo B.01?

Risposta n. 3

Si specifica che a pag. 20 e 21 del disciplinare di gara si fa riferimento ai requisiti di accesso alla procedura e precisamente ai servizi e servizi di punta che devono essere stati svolti nell'ultimo decennio dall'operatore economico, pena l'esclusione dalla procedura.

Con riferimento a tali servizi gli operatori economici in fase di gara non devono allegare alcun documento. Solo in capo all'aggiudicatario saranno richiesti i documenti a comprova del possesso dei requisiti.

La documentazione a comprova è elencata a pag. 22-23 del disciplinare di gara.

Il modulo B.01, invece, fa riferimento alle referenze che devono essere inserite in busta tecnica - B e che saranno sottoposte a



Die Unterlagen zu deren Nachweis sind auf den Seiten 22-23 angegeben.

Das Formblatt B.01 bezieht sich hingegen auf die Referenzen, welche in den technischen Umschlag - B eingefügt werden müssen und welche Gegenstand der technischen Bewertung sein werden. Die Unterlagen, welche in den technischen Umschlag - B eingefügt werden müssen, sind auf den Seiten 45-47 der Ausschreibungsbedingungen angegeben.

valutazione tecnica. La documentazione che deve essere inserita nella busta tecnica - B è elencata a pag. 45 - 47 del disciplinare di gara.